



安全理事会

第六十五年

临时逐字记录

第六四〇一次会议

2010年10月14日星期四下午6时10分举行
纽约

- 主席:** 鲁贡达先生 (乌干达)
- 成员:**
- | | |
|-------------------------|------------|
| 奥地利 | 迈尔-哈廷先生 |
| 波斯尼亚和黑塞哥维那 | 武卡希诺维奇先生 |
| 巴西 | 莫雷蒂先生 |
| 中国 | 杨涛先生 |
| 法国 | 博内先生 |
| 加蓬 | 伊索兹-恩贡代特先生 |
| 日本 | 冈井女士 |
| 黎巴嫩 | 哈沙卜先生 |
| 墨西哥 | 普恩特先生 |
| 尼日利亚 | 埃多克帕先生 |
| 俄罗斯联邦 | 潘金先生 |
| 土耳其 | 乔尔曼先生 |
| 大不列颠及北爱尔兰联合王国 | 夸瑞先生 |
| 美利坚合众国 | 安德森女士 |

议程项目

秘书长关于苏丹的报告

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-506)。



下午 6 时 10 分开会。

通过议程

议程通过。

秘书长关于苏丹的报告

主席(以英语发言): 安全理事会现在开始审议其议程上的项目。安理会是根据其先前磋商中达成的谅解开会的。

安理会成员面前摆着文件 [S/2010/520](#)，其中载有美利坚合众国提交的一项决议草案的文本。

我的理解是，安理会现在准备对其面前的决议草案进行表决。如果没有人反对，我现在就把这项决议草案付诸表决。

没有人反对，就这样决定。

进行了举手表决。

赞成：

奥地利、波斯尼亚和黑塞哥维那、巴西、法国、加蓬、日本、黎巴嫩、墨西哥、尼日利亚、俄罗斯联邦、土耳其、乌干达、大不列颠及北爱尔兰

联合王国、美利坚合众国

反对：

无

弃权：

中国

主席(以英语发言): 有 14 票赞成、零票反对、1 票弃权。决议草案获得通过，成为第 1945(2010)号决议。

我现在请愿在表决后发言的安理会成员发言。

杨涛先生(中国): 中国代表团对刚刚通过的第 1945(2010)号决议投了弃权票。中方对苏丹制裁委员会专家小组此次提交的年度报告有重大关切，认为小组的工作有许多仍待改进之处。我们敦促专家小组秉持客观和负责任的原则开展工作。

主席(以英语发言): 我的名单上没有其他发言者了。安全理事会就此结束现阶段对本议程项目的审议。安全理事会将继续处理此案。

下午 6 时 15 分散会。